

Завжди готові Вам допомогти

Зареєструйте свій виріб і отримайте підтримку тут:
www.philips.com/welcome



SBT10



Посібник користувача

PHILIPS

Зміст

1	Важливо	2
2	Ваш портативний гучномовець	3
	Вступ	3
	Комплектація упаковки	3
	Огляд гучномовця	4
3	Початок роботи	5
	Заряджання вбудованої батареї	5
	Увімкнення/вимкнення живлення	5
4	Використання пристроїв Bluetooth	6
	Під'єднання пристрою	6
	Відтворення аудіо через Bluetooth	7
	Здійснення виклику	7
	Видалення інформації про з'єднання у пару	7
5	Прослуховування музики, збереженої на зовнішньому пристрої	8
6	Інформація про виріб	9
	Загальна інформація	9
	Bluetooth	9
	Підсилювач	9
7	Усунення несправностей	10
	Загальна інформація	10
	Про пристрій Bluetooth	10
8	Примітка	11
	Відповідність стандартам	11
	Турбота про довкілля	11
	Інформація про торгові марки	11
	Авторське право	12

1 Важливо



Примітка

- Табличка з даними знаходиться на задній панелі програвача.

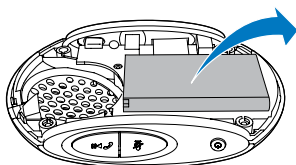
- Прочитайте ці інструкції.
- Візьміть до уваги всі попередження.
- Дотримуйтесь усіх вказівок.
- Не використовуйте виріб біля води.
- Не ставте виріб біля джерел тепла, наприклад батарей, обігрівачів, печей або інших виробів (включаючи підсилувачі), які виробляють тепло.
- Використовуйте лише приладдя, вказане виробником.
- Обслуговування виробу має здійснюватися кваліфікованими особами. Обслуговування виробу потрібне тоді, коли виріб пошкоджено тим чи іншим чином, наприклад на виріб розлито рідину або впав якийсь предмет, виріб упав, потрапив під дощ або у середовище з високою вологістю чи просто не працює належним чином.
- Батарею слід оберігати від надмірної дії тепла (наприклад сонячних променів, вогню тощо).
- Оберігайте виріб від рідин та бризок.
- Не ставте на виріб речей, які можуть спричинити його пошкодження (напр., ємності з рідиною, запалені свічки).



Увага!

- Виймання вбудованої батареї призведе до втрати гарантії та може пошкодити пристрій.

Для виймання вбудованої батареї завжди звертайтеся до кваліфікованого персоналу.



2 Ваш портативний гучномовець

Вітаємо вас із покупкою та ласкаво просимо до клубу Philips! Щоб у повній мірі скористатися підтримкою, яку пропонує компанія Philips, зареєструйте свій виріб на веб-сайті www.philips.com/welcome.

Вступ

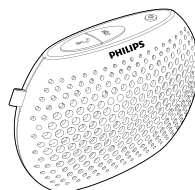
За допомогою цього гучномовця можна:

- слухати аудіозаписи із зовнішнього пристрою з використанням з'єднання Bluetooth;
- слухати аудіозаписи із зовнішнього пристрою з використанням роз'єму **AUX**;
- розмовляти по телефону.

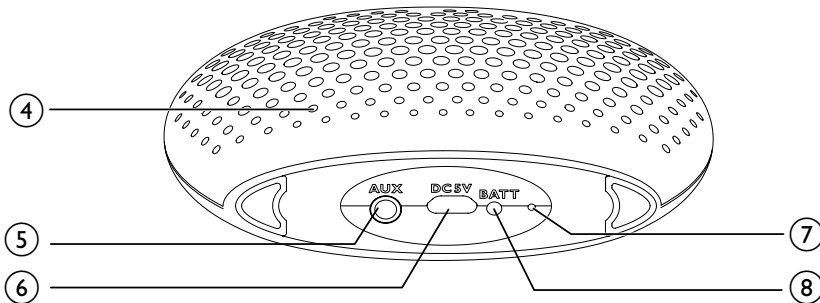
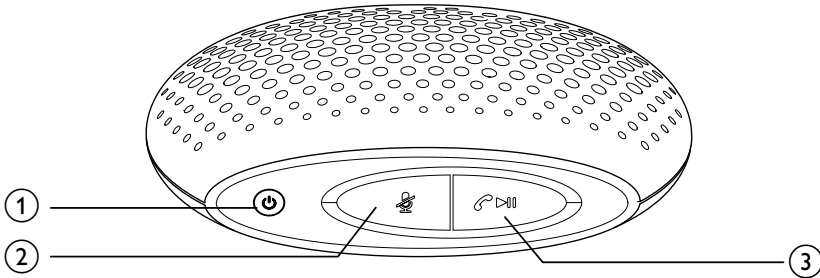
Комплектація упаковки

Перевірте вміст упаковки:

- Головний блок
- USB-кабель
- Короткий посібник користувача
- Інструкція з безпеки



Огляд гучномовця



①

- Увімкнення або вимкнення гучномовця.
- Коли гучномовець вимкнено, натискайте й утримуйте для видалення інформації про з'єднання у пару.

②

- Вимкнення або увімкнення вбудованого мікрофона під час розмови.

③

- Запуск, призупинення або відновлення відтворення.
- Натискайте для відповіді на вхідний дзвінок.
- Натискайте, щоб завершити конференц-виклик.
- Натисніть та утримуйте для відхилення вхідного дзвінка.

- Натисніть двічі для набору номеру останнього виклику.
- Натисніть двічі для утримання поточного виклику і відповіді на інший вхідний виклик.

④ Індикатор Bluetooth

- Повідомлення про поточний стан з'єднання Bluetooth.

⑤ AUX

- Під'єднання до зовнішнього програвача.

⑥ DC 5V

- Заряджання вбудованої батареї.

⑦ Вбудований мікрофон

⑧ BATT

- Індикація поточного стану батареї під час заряджання.

3 Початок роботи

Завжди виконуйте вказівки у цьому розділі із вказаною послідовністю.

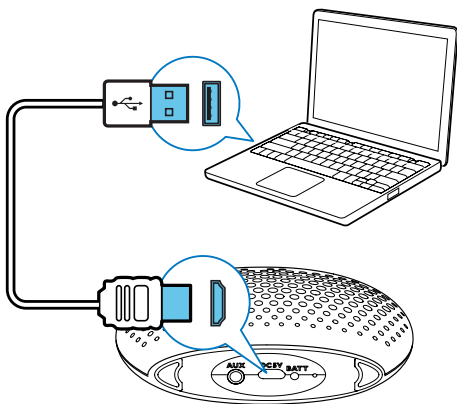
Зарядження вбудованої батареї

Гучномовець живиться від вбудованої акумуляторної батареї.



Примітка

- Перед користуванням пристроєм повністю зарядіть вбудовану батарею.



Під'єднайте USB-кабель до

- роз'єму **DC 5V** на гучномовці та
- USB-порту комп'ютера.

Індикатор зарядження

Індикатор внизу повідомляє про стан батареї під час зарядження.

Індикатор	Батарея
Зелений постійно	Виконується зарядження
Не світиться	Повністю заряджено

Увімкнення/вимкнення живлення

Натисніть та утримуйте Φ протягом 2 секунд.



Примітка

- Якщо до роз'єму **AUX** під'єднано вхідний аудіокабель, цей пристрій автоматично не вимикається. Для економії ресурсу батареї від'єднайте кабель передачі вхідного аудіосигналу чи вимикайте виріб вручну після використання.
- У режимі Bluetooth: якщо протягом 15 хвилин не користуватися з'єднанням Bluetooth, цей пристрій автоматично вимкнеться.

4 Використання пристроїв Bluetooth

За допомогою цього гучномовця можна слухати аудіозаписи з програвача чи телефонувати через Bluetooth.



Примітка

- До роз'єму **AUX** не має бути під'єднано жодного кабелю передачі вхідного аудіосигналу.
- Компанія Philips не гарантує функціональної сумісності з усіма пристроями Bluetooth.
- Перед з'єднанням пристрою у пару з цією системою прочитайте його посібник користувача, щоб дізнатися про сумісність із Bluetooth.
- Виріб може запам'ятати щонайбільше 8 пристроїв, з якими виконувалося з'єднання у пару.
- Пристрій повинен мати увімкнену функцію Bluetooth і бути видимим для усіх інших пристроїв Bluetooth.
- Будь-яка перешкода між цією системою і пристроєм Bluetooth може зменшити робочий діапазон.
- Тримайте систему подалі від інших електропристроїв, які можуть створювати перешкоди.

Під'єднання пристрою

- 1 Увімкніть гучномовець.
- 2 Виконайте пошук пристроїв Bluetooth зі свого мобільного пристрою.
- 3 У списку пристроїв виберіть **PHILIPS SBT10**.
 - Якщо з'явиться запит щодо надання дозволу на з'єднання Bluetooth з **PHILIPS SBT10**, підтвердіть його.
 - Якщо потрібний пароль, введіть **0000** та підтвердіть.

Примітка. До роз'єму **AUX** не має бути під'єднано жодного вхідного аудіокабелю.

Індикатор Bluetooth

Індикатор	Під'єднання Bluetooth
Блимає синім світлом	З'єднання або очікування з'єднання
Постійно світиться синім	Під'єднано

Від'єднання пристрою

Вимкніть з'єднання Bluetooth із цим виробом зі свого мобільного пристрою.



Примітка

- Перш ніж під'єднувати інший пристрій Bluetooth, спочатку від'єднайте поточний пристрій.

Повторне під'єднання пристрою

- Для з'єданого в пару пристрою Bluetooth, на якому увімкнено функцію автоматичного повторного під'єднання: цей виріб під'єднується до нього знову після його виявлення.
- Для з'єданого в пару пристрою Bluetooth, який не підтримує функції автоматичного повторного під'єднання: під'єднайте його до цього виробу вручну.

Відтворення аудіо через Bluetooth

Примітка

- Якщо під'єднаний пристрій Bluetooth підтримує профіль розширеного розподілу звуку (A2DP), ви можете слухати аудіозаписи, збережені на ньому, за допомогою цієї системи.
- Якщо пристрій також підтримує профіль дистанційного керування відтворенням музики/відео (AVRCP), можна керувати відтворенням на цьому виробі.
- Якщо під'єднаний програвач не підтримує профілю AVRCP, керуйте відтворенням на програвачі.
- У разі надходження виклику на під'єднаний мобільний телефон відтворення музики призупиняється.

Кнопки Функції

- | | |
|--|---|
|  | Запуск, призупинення або відновлення відтворення. |
|--|---|

Здійснення виклику

Кнопки Функції

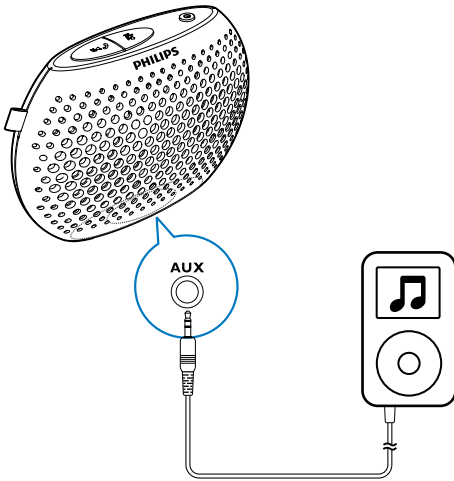
- | | |
|---|--|
|  | Натискайте для відповіді на вхідний дзвінок. |
| | Натискайте, щоб завершити конференц-виклик. |
| | Натисніть та утримуйте для відхилення вхідного дзвінка. |
| | Натисніть двічі для набору номеру останнього виклику. |
|  | Натисніть двічі для утримування поточного виклику і відповіді на інший вхідний виклик. |
| | Вимкнення звуку вбудованого мікрофона або повторне його увімкнення. |

Видалення інформації про з'єднання у пару

Коли виріб вимкнено, натисніть та утримуйте кнопку  протягом 8 секунд.

5 Прослуховування музики, збереженої на зовнішньому пристрої

За допомогою цього виробу можна також прослуховувати записи із зовнішнього аудіопристрою, наприклад MP3-програвача.



- 1 Під'єднайте кабель передачі аудіосигналу з 3,5-мм роз'ємом на обох кінцях до
 - роз'єму **AUX** на цьому виробі та
 - роз'єму для навушників на зовнішньому пристрої.
- 2 Увімкніть відтворення аудіо на зовнішньому пристрої (див. його посібник користувача).

6 Інформація про виріб

Примітка

- Інформація про виріб може бути змінена без попередження.

Загальна інформація

Живлення (через роз'єм USB)	5 В, 0,6 А
Вбудована батарея	Літієва батарея
Розміри – головний блок	
(Ш x В x Г)	107 x 71 x 36 мм
Вага – головний блок	0,12 кг

Bluetooth

Технічні характеристики Bluetooth	V2.1+EDR
Підтримувані профілі	HFP v1.6, A2DP v1.2, HSP v1.2

Підсилювач

Номінальна вихідна потужність	1,2 Вт RMS
Співвідношення "сигнал-шум"	> 62 дБ (А)
Вхід AUX	600 мВ RMS, 22 кОм

7 Усунення несправностей



Попередження

- У жодному разі не знімайте корпус пристрою.

Щоб зберегти дію гарантії, ніколи не намагайтеся самостійно ремонтувати систему.

Якщо під час використання пристрою виникають певні проблеми, перш ніж звертатися до центру обслуговування, скористайтесь наведеними нижче порадами. Якщо це не вирішить проблему, відвідайте веб-сайт компанії Philips (www.philips.com/support). Коли Ви звертаєтесь до компанії Philips, пристрій, номер моделі та серійний номер мають бути під руками.

Загальна інформація

Відсутнє живлення

- Перезарядіть гучномовець.

Немає звуку

- Налаштуйте гучність на під'єднаному пристрої.
- У разі прослуховування аудіо за допомогою функції Bluetooth перевірте, чи до роз'єму **AUX** не під'єднаний кабель передачі вхідного аудіосигналу.
- Перевірте, чи пристрій Bluetooth знаходиться у межах ефективного робочого діапазону.

Гучномовець не працює

- Увімкніть гучномовець ще раз.

Про пристрій Bluetooth

Низька якість звуку після під'єднання до пристрою із підтримкою функції Bluetooth.

- Низька якість прийому сигналу Bluetooth. Перемістіть пристрій ближче до цього виробу чи усуньте перешкоди між ними.

Не вдається під'єднатися до пристрою.

- Не увімкнено функцію Bluetooth пристрою. Про увімкнення функції читайте в посібнику користувача пристрою.
- Цей виріб вже під'єднано до іншого пристрою з функцією Bluetooth. Від'єднайте цей пристрій і спробуйте ще раз.

З'єднаний у пару пристрій постійно під'єднується і від'єднується.

- Низька якість прийому сигналу Bluetooth. Перемістіть пристрій ближче до цього виробу чи усуньте перешкоди між ними.
- На деяких пристроях з'єднання Bluetooth може вимикатися автоматично задля економії енергії. Це не є ознакою збою у роботі цього виробу.

8 Примітка

Внесення будь-яких змін чи модифікації цього пристрою, які не є позитивно схвалені компанією Philips Consumer Lifestyle, можуть позбавити користувачів права користуватися цим пристроєм.

Відповідність стандартам

CE | 588

Цей виріб відповідає усім вимогам Європейського Союзу щодо радіоперешкод. Цей виріб відповідає важливим вимогам та іншим відповідним умовам Директиви 1999/5/EC.

Копію заяви ЄС про відповідність можна знайти в посібнику користувача у форматі PDF (Portable Document Format) на www.philips.com/support.

Турбота про довкілля



Виріб виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, які можна переробити та використовувати повторно.



Позначення у вигляді перекресленого контейнера для сміття на виробі означає, що на цей виріб поширюється дія Директиви Ради Європи 2002/96/EC.

Дізнайтеся про місцеву систему розділеного збору електричних та електронних пристроїв.

Дійте згідно з місцевими законами і не утилізуйте старі вироби зі звичайними побутовими відходами. Належна утилізація старого пристрою допоможе запобігти негативному впливу на навколишнє середовище та здоров'я людей.



Виріб містить батареї, які відповідають Європейським Директивам 2006/66/EC і які не можна утилізувати зі звичайними побутовими відходами. Дізнайтеся про місцеву систему розділеного збору батарей, оскільки належна утилізація допоможе запобігти негативному впливу на навколишнє середовище та здоров'я людей.

Інформація про довкілля

Для упаковки виробу було використано лише потрібні матеріали. Ми подбали про те, щоб упаковку можна було легко розділити на три види матеріалу: картон (коробка), пінополістирол (амортизуючий матеріал) та поліетилен (пакети, захисний пінопластовий лист).

Система містить матеріали, які в розібраному вигляді можна здати на переробку та повторне використання у відповідний центр. Утилізуйте пакувальні матеріали, використані батареї та непотрібні пристрої відповідно до місцевих правових норм.

Інформація про торгові марки

Товарний знак та логотипи Bluetooth® є зареєстрованими торговими марками, які належать компанії Bluetooth SIG, Inc., і будь-яке використання цих знаків компанією Philips відбувається згідно з ліцензією.

Авторське право

2013 © Koninklijke Philips Electronics N.V.
Технічні характеристики виробів можуть
бути змінені без попередження. Товарні
знаки є власністю компанії Koninklijke Philips
Electronics N.V. або їх відповідних власників.
Компанія Philips залишає за собою право
змінювати продукцію в будь-який час без
зобов'язання внесення відповідних змін у
раніше продані партії.



Specifications are subject to change without notice
© 2013 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

SBT10_00_UM_V1.0

